









இலங்கை வங்கி

# பகிரங்க ஏல விற்பனை பற்றிய அறிவித்தல்

இலங்கை வங்கியின் பின்வரும் கிளைகளில் 30.06.2003 ஆம் திகதி வரை அடகு வைக்கப்பட்டு இது வரை மீட்கப்படாத நகைகள் யாவும் ஆஸ்பத்திரி வீதியில் அமைந்துள்ள எமது யாழ்ப்பாணம் மேற்தரக்கிளையில் இம்மாதம் 25ஆம், 26 ஆம் திகதிகளில் காலை 9.00 மணி முதல் பகிரங்க ஏலத்தில் விடப்படும் என அறியத் தருகின்றோம்.

- யாழ் பயனம் மேற்தரக் கிளை
- யாழ். கிரக்டைம் கிளை (ப்ரான்ஸ் வீதி)
- சருத்தீத்துறை
- மாநீஸ்பாய்
- சுன்னாகம்

இந்நகைகள் மீட்கப்படவேண்டிய கடைசீத் திகதி 24.09.2004 அறிவித்தலின்றி ஏல விற்பனைத் திகதியை ஒத்திப்போடும் உரிமை வங்கிக்கு உள்ளது.

(சி.10217)

உதவிப்பொது முகாமையாளர்  
[வட பிராந்தியம்—யாழ்ப்பாணம்]

## கேள்வி அறிவித்தல்

### கல்வி பண்பாட்டுவுவல்கள் விளையாட்டுத்துறை அமைச்சர் வடக்கு-கிழக்கு மாகாணம், திருகோணமலை

- 01 இலங்கை சனநாயக சோசலிசக் குடியரசானது ஆசிரியர் கல்வி ஆசிரியர் அபிவிருத்தித்திட்டத்தின் செலவுக்காக சர்வதேச அபிவிருத்தி நிறுவனத்திலிருந்து கடன் கிடைக்கப்பெற்றுள்ளது. இப்பணத்தில் ஒரு பகுதியைக் கீழே குறிப்பிடப்படும் ஒப்பந்தங்களிற்கு பயன்படுத்த உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ளது. IDRD கடன் மற்றும் IDA கடனின் கீழான விநியோகம்” வழிகாட்டிகள் குறிப்பிடப்பட்டவாறு தகைமையுள்ள நிறுவனங்களிடமிருந்து கேள்விகள் சமர்ப்பிக்கப்படலாம். கேள்வித்தரவுகளில் குறிப்பிடப்பட்டவாறு இக்ராட்டுடன் பதிவு செய்த உள்ளூர் நிர்மாண ஒப்பந்தக்காரர்கள் கேள்வி சமர்ப்பிக்கலாம்.
02. செயலாளர், கல்வி, பண்பாட்டுவுவல்கள், விளையாட்டுத்துறை, இளைஞர் விவகார அமைச்சர், வடக்கு-கிழக்கு மாகாணம், திருகோணமலை அவர்களால் மூடிய கேள்விகள் தகுதியான ஒப்பந்தக்காரர்களிடமிருந்து பின்வரும் கட்டடத்தொகுதிகள் நிர்மாணிப்பதற்கு / புனரமைப்பதற்குக் கோரப்படுகின்றன.

இல	கேள்விக்குறியீடு இல:	வேலைவிபரம்	பதிவுத் தரம்	மீளிக்கப்படாத வைப்புப் பணம்
01	ரிசரிடி/என்ச/முல்/துணு/2004.17 துணுக்காய்	மூல்/மாங்குளம் மகாவித்தியாலயம் ஆசிரியர் நிலையம் நிர்மாணித்தல்	எம் 6	1000/=
02	ரிசரிடி/என்ச/முல்/முல்/2004.18 மூல்லைத்தீவு	மூல்/வித்தியானந்தாக் கல்லூரி ஆசிரியர் நிலையம் நிர்மாணித்தல்	எம் 6	1000/=
03	ரிசரிடி/என்ச/கிளி/கிளி/2004.19 கிளிநொச்சி	கிளி/அக்கராயன் மகாவித்தியாலயம் ஆசிரியர் நிலையம் நிர்மாணித்தல்	எம் 6	1000/=
04	ரிசரிடி/என்ச/கிளி/கிளி/2004.20 கிளிநொச்சி	கிளி/பரந் தன் ஆசிரியர் நிலையம் நிர்மாணித்தல்.	எம் 6	1000/=
05	ரிசரிடி/என்ச/வவு/வவு.தெற்கு/2004.05வவுனியா தெற்கு	வவு/ஆசிரியர் நிலையம், செட்டிகுளம் மகாவித்தியாலயம் முன்னேற்ற வேலை.	எம் 8	750/=
06	ரிசரிடி/என்ச/மட்/மட்/2004.13 மட்டக்களப்பு	மட்டு/ஆசிரியர் நிலையம், காத்தான்குடி மகாவித்தியாலயம் கிணறு, தண்ணீர் தாங்கி நிர்மாணித்தலும் முன்னேற்ற வேலையும்.	எம் 8	750/=

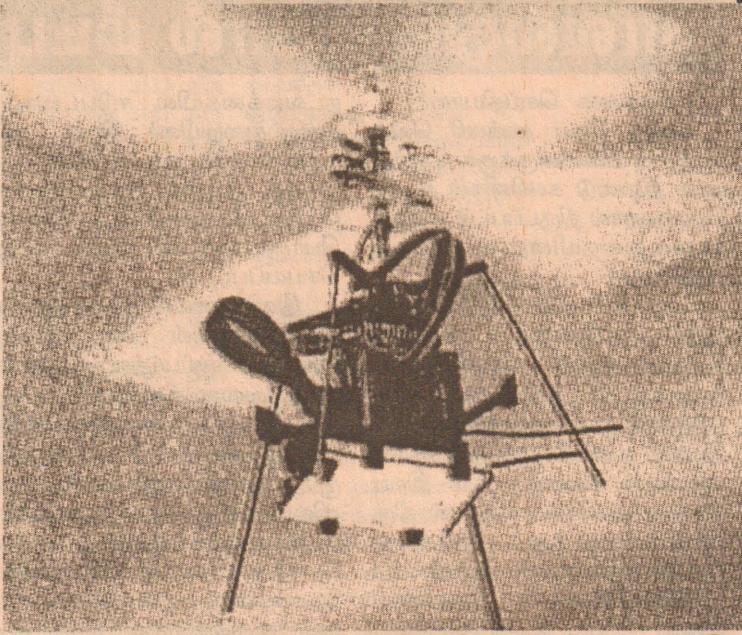
- 03 மீளிக்கப்படாத கட்டணம் மேற்குறிப்பிட்டுள்ளவாறு அந்தந்த வலயக்கல்விப்பணிப்பாளர் அலுவலகத்தில் செலுத்தி 2004.10.07 ஆம் திகதி பிற்பகல் 3.00 மணிவரை கேள்விப்பொதிகளுக்கான கேள்வி ஆவணங்களைக் கொள்வனவு செய்யலாம்.
04. கேள்வி திறக்கப்பட்டதிலிருந்து கேள்வி 90 நாட்களுக்கும், கேள்விப்பினை 120 நாட்களுக்கும் செல்லுபடியானதாக இருக்க வேண்டியதோடு ஒவ்வொரு கேள்வியும், கேள்வித்தரவில் குறிப்படப்பட்ட கேள்விப்பினை இணைக்கப்பட்டு 2004.10.11 பிற்பகல் 3.00 மணி அல்லது அதற்கு முன் தலைவர், கேள்விச்சபை, கல்விப்பண்பாட்டுவுவல்கள், விளையாட்டுத்துறை, இளைஞர் விவகார அமைச்சர், வடக்கு கிழக்கு மாகாணம், திருகோணமலை என்ற முகவரிக்கு பதிவுத்தபாவில் அல்லது நேரில் அனுப்பப்படல் வேண்டும்.அதேநேரம் கேள்விதாரர் அல்லது அவரின் பிரதிநிதி முன்னிலையில் இக்கேள்விகள் திறக்கப்படும்.
- 05 ஆர்வமுள்ள தகுதியான கேள்விதாரர்கள் கேள்விப்பத்திரங்களை அந்தந்த வலயக்கல்விப் பணிமனைகளில் இலவசமாகப் பார்வையிடுவதோடு, மேலதிக விபரங்களையும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

சு. தியாகவிங்கம்,  
தலைவர்/செயலாளர்,  
அமைச்சர் கேள்விச்சபை,  
கல்வி பண்பாட்டுவுவல்கள் விளையாட்டுத்துறை  
இளைஞர் விவகார அமைச்சர்,  
வடக்கு கிழக்கு மாகாணம்,  
திருகோணமலை.

(சி.10214)



# ஜப்பானின் சீக்கோ எப்ஸன் நிறுவனத்தின் பறக்கும் ரோபோ



ஜப்பானின் சீக்கோ எப்ஸன் நிறுவனம் புதிதாக பறக்கும் ரோபோவைத் தயாரித்து வெளியிட்டுள்ளது.

அணுசுக்தி மூலம் இயக்கும் இச்சாதனம் மக்களை வியப்பில் ஆழ்த்தியிருக்கிறது. இதன் நிறை 12.3 கிராம். இது தானியங்கி இயந்திரமாகும். இதற்காக தயாரிக்கப்பட்ட மின் கலங்களின் (Battery) உதவியுடன் இது இயக்கக் கூடியது.

இது பறப்பில் ஈடுபடும் போது படமெடுத்து புவிக்கு அனுப்பும் ஏதாவது தேடுதலில் அல்லது ஆபத்தில் மக்களைக் காப்பதில் இது கொடுக்கும். தேடுதலில்

வெற்றிகாணப்பட்டால் அதன் சிறிய இயந்திரங்கள் சங்கேத ஒலியை எழுப்பும்.

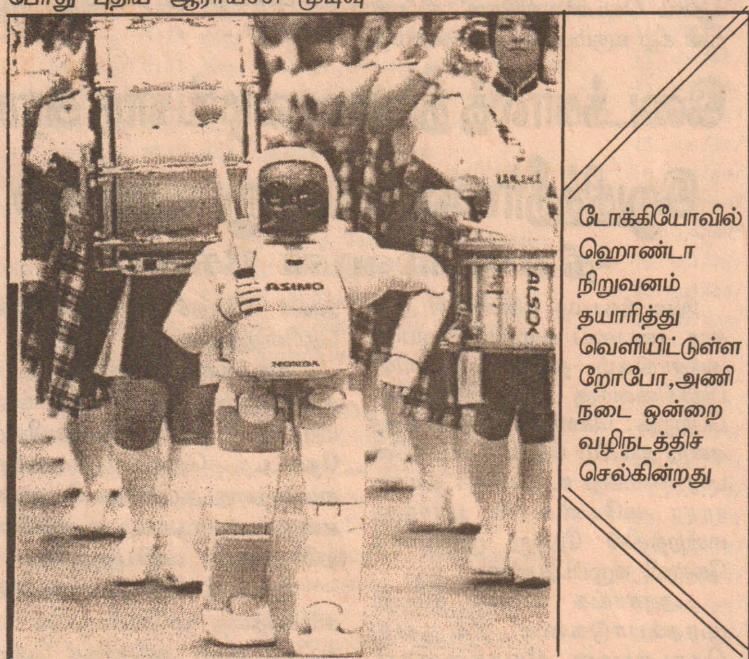
இந்த ரோபோ உலங்குவானுர்தி ஒரு சிறு குவளையை விடச் சிறியதாகும். புவிநூக்கம், வெள்ளப்பெருக்கு, குறாவளி போன்ற இயற்கை அனர் தங்களால் மக்கள் காணாமல் போகும் சந்தர்ப்பங்களில் இது தேடுதல் பணிகளை மேற்கொள்ளவல்லது.

இதற்கு முன்னர் தயாரிக்கப்பட்ட இவ்வகை ரோபோ 10 கிராம் நிறையைக் கொண்டிருப்பினும் அதற்குத் துணையான வேறொரு இயந்திரம் வெளியிடப்பட மூலம்

## பன்றியின் உறுப்புக்கள் மனிதனுக்கு

கள் வெளியாகியுள்ளன.

இதன்படி பன்றிகளின் உடலி விருந்து அகற்றப்படும் உறுப்புக்கள் பொருத்தப்படுகின்றன. ஆனால் மாற்று மனித உறுப்புக்களுக்கு உலகம் முழுவதும் பெரும் தட்டுப் பாடு உள்ளது. இதைத் தவிர்க்க மாற்று உறுப்புக்களாக பிரானிகளின் உடலில் இருந்து அகற்றப்படும் உறுப்புக்களைப் பயன் படுத்தும் வழக்கம் உள்ளது. இப்போது புதிய ஆராய்ச்சி மூலம்



## மூலகை மருத்துவக் குருபுக்கள்சல்.

(Herbal Medicine)

01. நீரிழிவு நோய்க்கு:-

**DIABETES**

\* இந்நோயுள்ளவர்கள் தங்கள் உணவில் தினசரி அல்லது அடிக்கடி வெந்தயக் கிரையைச் சேர்த்து உண்டு வந்தால் நீரிழிவு நோயைக்கட்டுப்படுத்தலாம்.

\* 10 நாவற்பழ விதைகளை எடுத்து இடித்துத் தண்ணீரில் போட்டுச் சுண்டக்காய்ச்சி எடுத்து கு நாளைக்கு காலை, மாலை என இருவேளை பருதுக்கு வாரும் நீரிழிவு படிப்படியாகக் குணமாகும்.

02. மூட்டு வலி நோய்க்கு (arteritis) மீண்ணெய்யை

காலை, மாலை என இருவேளை ஒரு தேக்கரண் டி வீதம் சாப்பி வதுடன் சிறிது எண்ணெய் வலி ர்ள மூட்டுக்கள் மீதும் தடை பந்தால் மூட்டுவலி படிப்படியாகக் குணமாகும்.

\* ஸ்தூரி மஞ்சள் ஓன்று, சிறிதீர், சாம்பிரானி ஒரு தேக்கரண் டி கடுகு ஆகிய மூன்றையும் நீரேந்து அரைத்து, மண்ச்டியில் போட்டு குடாக்கி கை பொறுக்கும் பக்குவத்தில் எடுத்து வலியுள்ள மூட்டுக்கள் மீது பற்றுப் போட்டுவரை மூட்டுவலி படிப்படியாகக் குணமாகும்.

3. குடற்புண் நோய்க்கு (ULCER)

\* இந்நோயுள்ளவர்கள் நாள் தோறும் சிறிதளவு அகத்திக்கீரையைச் சமைத்துச் ச்பாப்டிடுவந்தால் குடற்புண் படிப்படியாகக் குணமாகும்.

\* காலை உணவிற்குப்பின் இள நீரைப் பருக்கவருவது குற்புண்ணை ஆற்ற சிறந்து மருந்தாகும். குப்புபை மீண்டும் நீரை இல்லை அதிகமாக கையை வீசுவது அதிகமாக குணமாகும்.

## மீனின் கல்லீரலினாந்து மருந்து தயாரிப்பு

இன்ரெநஷன் வேர்க்ஸ் ரெக்னோ லொஜி என்பது கனடாவைச் சேர்ந்த சிறிய கம்பனி. வான்கூவர் நகரை மையமாகக் கொண்டு செயற்பட்டுவரும் இந்தக் கம்பனி இன்று தன்னுடைய கண்டுபிடிப்பு மூலம் உக்கத்தின் கவனத்தை ஸ்ததுள்ளது. இதற்குக் கர்ரனம் இல்லாமல் இல்லை. பசுபிக் கடற்பகுதியில் ப்ளோவிட் என்ற மீன்கள் காணப்படுகின்றன. அதி பயங்கர விஷத்தின்மை கொண்ட இந்த மீனில் இருந்து மேற்கண்ட சிறிய கம்பனி வலி நிவாரண மருந்து தயாரித்து சாதனை படைத்துள்ளது. இந்த வலி நிவாரண மருந்து தற்காலிகமாக பற்றுநோயால் பாதிக்கப்பட்ட நோயாளிகளுக்கும், ஹெரோயின் உள்ளிட்ட போதைப் பழக்கத்தில் அடிமையானவர்களை அதிலிருந்து மீப்பதற்கும் சிறந்த வகையில் பயன்படுகின்றது. இந்த மருந்து இன்னும் மூன்று ஆண்டுகளுக்குள் சந்தைக்கு விற்பனைக்கு வரும் என்றும், அதற்கு முன்பு பல சுற்றுப் பரிசோதனைகள் நடத்த வேண்டியன்து என்றும் இந்தக் கம்பனி கூறியுள்ளது. ப்ளோவிட் மீனின் கல்லீரல், சிறு நீரகங்கள் போன்ற பகுதிகளில் இருந்து பறப்படும் இந்த விஷம் சுயணைட்டை விடக் கொடியது. இந்த விஷத்தின் ஒரு சிறிய துளி பட்டால் போதும் அந்த உயிருக்கு சாவ உறுதி. அப்படிப்பட்ட கொடிய விஷத்தில் இருந்து டெட்ரோடோக்சின் என்ற மருந்தைத் தயாரித்துள்ளனர். வலியால் அவதிப்படும் நோயாளிகளுக்கு இந்த மருந்தில் ஒரு சில மைக்ரோ கிராம் அளவுக்கே தரப்படுகின்றது. இதனை நாம் சாதாரண கண்களால் பார்க்க முடியாது. தொடர்ந்து 2 முதல் 4 நாட்கள் வரை இந்த மருந்தைக் கொடுத்தால் போதும் 70 சதவீதம் நிவாரணம் கிடைக்கும். மற்ற மருந்துகளைப் போல (உதாரணமாக மோர்ப்பை) பக்க விளைவுகளை உண்டாக்காது. இந்த மருந்து நரம்புகளில் உண்டாகும் வலியை உணர்த்தும் சிக்னல் கள் முனையைச் சென்றடையாத வண்ணம் தடுத்து விடுகின்றது. இதனால் வலி குணமாகும்.

ஓவ்வொரு மீனின் சிறு நீரகங்கள், கல்லீரல் மற்றும் மீன்டும் உற்பத்தியாகும் உறுப்புகளிலிருந்து 600 டோஸ் மருந்து தயாரிக்க முடியும் என்பதால் மருந்துக்குத் தட்டுப்பாடு இருக்காது என்றும் இந்தக் கம்பனி கூறியுள்ளது.

இதற்கு முன்பு 1992 ஆம் ஆண்டு இவ்வகை ரோபோ ஒன்று தயாரிக்கப்பட்டது. எனினும் அது பறக்கக்கூடியதாக இருக்கவில்லை. FR-11 ரக இந்த ரோபோ துரித தொழில் நுட்பக்கலையின் சிறந்த பெறுப்போகும்.

### அதிக ஒசை

### நூரையீரலைப் பாதிக்கும்

அதிக ஒசை வெளிப்படும் இசை நிகழ்ச்சியைக் கேட்கும் போது நமது காதுகள் மட்டும் பாதிப்படவெதில்லை. நமது நூரையீரலும் பாதிக்கப்பட்டு மூச்சத் தின்றல் ஏற்படுகின்றது. நூரையீரலைச் சுற்றியுள்ள மெல்லிய திக்ககளிற்கிடையே காற்று வேகமாக நூழைகிறது அப்போது திக்ககள் மற்றும் நூரையீரல் சவர்கள் பாதிப்படவெதின்றன. கார்களில் இசைகேட்க ஸ்ரீவோக்கள் உள்ளன. ஆயிரம் வோல்ட் சக்தியுள்ள ஓலிபெருக்கி மூலம் இசை ஒவிப்படும் போது அதும் அருகிலிருக்கிறது. ஒரு இலட்சம் பேரிடம் நடத்தப்பட்ட 7 ஆயிரவுக்கு ஒரு மீர்ச்சத்துாச இருதய நோயைத் தடுப்பதில் எந்த ஆற்றலும் பெற்றிருக்க வில்லை என்று தெரிய வந்துள்ளது.

இதற்கு மாறாக அஸ்பிரின் கொலஸ்ட்ரோலைக் குறைக்கும் எட்டேந்கள், பிட்டா பிளாக்கால், ஏ.சி.இ இன்ஹீபிடர்ஸ் ஆகியவற்றைப் பயன்படுத்தலாம் என்றும் இவை இருதய நோய் ஆயிரத்தைக் குறைக்கும் என்றும் அவர்கள் கூறுகின்றனர்.

## உயிர்ச்சத்து-ஏ-காப்பாற்றங்கு!

ஆன்டி ஆக்ஸிடென்டுகள் நிறைந்த உணவை உண்டால் இருதய நோய் ஏற்படும் அபாயம் தடுக்கப்படும் என்று ஆயிரவுகள் தெரிவிக்கின்றன. ஆனால் ஆன்டி ஆக்ஸிடென்டுகளில் ஒன்றான உயிர்ச்சத்து சயில் அந்த ஆற்றல் இல்லை என்று அமெரிக்க ஆராட் சியாளர்கள் தெரிவித்துள்ளனர். ஒரு இலட்சம் பேரிடம் நடத்தப்பட்ட 7 ஆயிரவுக்கு ஒரு மீர்ச்சத்துாச இருதய நோயைத் தடுப்பதில் எந்த ஆற்றலும் பெற்றிருக்க வில்லை என்று தெரிய வந்துள்ளது.

இதற்கு மாறாக அஸ்பிரின் கொலஸ்ட்ரோலைக் குறைக்கும் எட்டேந்கள், ஏ.சி.இ இன்ஹீபிடர்ஸ் ஆகியவற்றைப் பயன்படுத்தலாம் என்றும் இவை இருதய நோய் ஆயிரத்தைக் குறைக்கும் என்றும் அவர்கள் கூறுகின்றனர்.

## புதிய விலங்கு

பார்த்தவுடன் டெனோச்ரோ என்று பத்ரவைக்கும் இந்த விலங்கின் பெயர் பாங்கோவின்! ஹெப்ஸி நகரில் ஒரு வீட்டுக்குள் கண்டு பிடிக்கப்பட்ட இந்த விலங்கு அந்தப்பகுதியில் உள்ள மக்களின் கவனத்தை ஸ்ததுள்ளது



# தமிழ்மீறுபு நிதி கடன் மீளம் - 2004

பருத்தித்துறை உதவி அரசு அதிபர் பிரிவு

86. யா/பரு/ 3135 திரு. சல்வதோர் ஆபேல்
87. யா/பரு/ 3167 திரு. ஏம்பலர்த்தி சதாசிவம்
88. யா/பரு/ 3178 திரு. கிட்டினின்ஸளை விகவலிங்கம்
89. யா/பரு/ 3239 திருமதி. நாகரத்தினம் குமராசாமி
90. யா/பரு/ 3288 திரு. சின்னக்குட்டி காராளசிங்கம்
91. யா/பரு/ 3316 திரு. சின்னையா வடிவேலு
92. யா/பரு/ 3317 திரு. சிதம்பரியார் வல்லிபுரம் இராசமாணிக்கம்
93. யா/பரு/ 3347 திருமதி. இராசம்மா தியாகராசா
94. யா/பரு/ 3410 திருமதி. பாறுபதி தாழு
95. யா/பரு/ 3460 திரு. கணபதிப்பிள்ளை கத்திராமு
96. யா/பரு/ 3461 திரு. வேலுப்பிள்ளை அம்பலவி
97. யா/பரு/ 3485 திருமதி. தனவெட்சுமி வேலுப்பிள்ளை
98. யா/பரு/ 3497 திரு. கணபதிப்பிள்ளை ஏரம்பலர்த்தி
99. யா/பரு/ 3498 திரு. அறுமுகம் மயில்வாகனம்
100. யா/பரு/ 3575 திரு. சிதம்பரநாதன் சாம்பசிவம்
101. யா/பரு/ 3588 திருமதி. இரத்தினம் கந்தசாமி
102. யா/பரு/ 3619 திரு. தம்பையா நடராசா
103. யா/பரு/ 3636 திரு. சின்னத்துமிகு கந்தையா
104. யா/பரு/ 3637 திரு. கத்திராமு பொன்னுத்துரை
105. யா/பரு/ 3696 திருமதி. சின்னம்மா நாகராசா
106. யா/பரு/ 3783 திரு. அருணாசலம் செல்வகதிரமலை
107. யா/பரு/ 3788 திரு. கதிரிப்பிள்ளை இரத்தினம்
108. யா/பரு/ 3852 திரு. கிருஷ்ணபிள்ளை அமிர்தலிங்கம்
109. யா/பரு/ 3864 திரு. சின்னத்துறை குலசேகரம்
110. யா/பரு/ 3867 திருமதி. இலக்சுமிப்பிள்ளை அறுமுகம்
111. யா/பரு/ 3901 திரு. மாப்பாணர் கந்தசாமி
112. யா/பரு/ 3936 திரு. அம்பலவி அரியர்ட்னம்
113. யா/பரு/ 3968 திரு. வேலுப்பிள்ளை அறுமுகம்
114. யா/பரு/ 4048 திரு. சின்னையா சிவாராசா
115. யா/பரு/ 4152 திரு. கப்பிரமணியம் இராமகிருஷ்ணர்
116. யா/பரு/ 4158 திரு. வல்லிபுரம் தமிப்பிள்ளை
117. யா/பரு/ 4214 திருமதி. பரமேஸ்வரி கத்திராமநாதன்
118. யா/பரு/ 4269 திருமதி. நவமணி குழந்தைவேற்பிள்ளை
119. யா/பரு/ 4308 திரு. இராமலிங்கம் கணக்கேரம்
120. யா/பரு/ 4331 திரு. கணபதிப்பிள்ளை கந்தசாமி
121. யா/பரு/ 4368 திரு. கப்பிரமணியம் மானிக்கம்
122. யா/பரு/ 4370 திரு. தாமோதரம்பிள்ளை செக்காசிங்கம்
123. யா/பரு/ 4372 திரு. அழ்வாப்பிள்ளை சிவப்பிரகாசம்
124. யா/பரு/ 4400 திரு. மானிக்கம் முருகுப்பிள்ளை
125. யா/பரு/ 4505 திரு. கதிரிப்பிள்ளை துரைராசா
126. யா/பரு/ 4530 திரு. விசாகப்பெருமான் ஜயாமுத்து
127. யா/பரு/ 4545 திருமதி. மகேந்திராணி இராசதுரை
128. யா/பரு/ 4589 திரு. சரவணமுத்து சக்திவேல்
129. யா/பரு/ 4676 திரு. இராமசாமி மகாதேவா
130. யா/பரு/ 4766 திரு. தலில்லால் அந்தோனி எனில்டன்
131. யா/பரு/ 4818 திரு. பஞ்சவர்ணம் முருகதால்
132. யா/பரு/ 4996 திரு. இராசாத்தினம் சிறீஸ்கந்தராசா
133. யா/பரு/ 5003 திரு. கந்தவனம் கணபதிப்பிள்ளை
134. யா/பரு/ 5039 திருமதி. சந்தானலட்சுமி பஞ்சாட்சரம்
135. யா/பரு/ 5046 திரு. கந்தன் அந்தோனிப்பிள்ளை
136. யா/பரு/ 5047 செல்வி. அமிர்தகுபலாஞ்சாலி அருட்செல்வநாயகம்
137. யா/பரு/ 5062 திரு. சிதம்பரப்பிள்ளை வைரமுத்து
138. யா/பரு/ 5085 திரு. முருகுப்பிள்ளை விகவலிங்கம்
139. யா/பரு/ 5120 திருமதி. அம்பிகநாசுகி கப்பிரமணியம்
140. யா/பரு/ 5121 திருமதி. பாறுபதிப்பிள்ளை செல்லையா
141. யா/பரு/ 5125 திரு. சின்னராசா கப்பிரமணியம்
142. யா/பரு/ 5151 திரு. கணபதிப்பிள்ளை திருநாவுக்கரசு
143. யா/பரு/ 5177 திருமதி. கமலரத்தினம் கார்த்திகேசு
144. யா/பரு/ 5226 திரு. கப்பர் கணபதிப்பிள்ளை
145. யா/பரு/ 5233 திரு. ஆண்டி பொன்னன்
146. யா/பரு/ 5247 திருமதி. பாலமணி சீவுரத்தினம்
147. யா/பரு/ 5306 திரு. ஜேம்ஸ் வெரவப்பிள்ளை
148. யா/பரு/ 5310 திருமதி. பூரத்தினம் சாந்தரத்தினம்
149. யா/பரு/ 5337 திருமதி. செல்வரத்தினம் அருமைராசா
150. யா/பரு/ 5398 செல்வி. ஞானேஸ்வரி சின்னத்துறை
151. யா/பரு/ 5474 திருமதி. தில்லையம்மா கந்தசாமி
152. யா/பரு/ 5542 திரு. ஞாகவிங்கம் சான்ஸ்
153. யா/பரு/ 5546 திரு. நாகவிங்கம் சோமசுந்தரம்
154. யா/பரு/ 5560 திருமதி. மகேஸ்வரி விநாயகமூர்த்தி
155. யா/பரு/ 5603 திரு. முருகேசுகம்பிள்ளை மகாலிங்கம்
156. யா/பரு/ 5613 திரு. செல்லையா இராசதுரை
157. யா/பரு/ 5614 திரு. கணபதி நமசிவாயம்
158. யா/பரு/ 5617 திரு. வல்லிபுரம் கப்பிரமணியம்
159. யா/பரு/ 5664 திருமதி. முத்தம்பா பிராங்கிள்கோ பிலிப்
160. யா/பரு/ 5719 திரு. மயில்வாகனம் விஜயர்ட்னம்
161. யா/பரு/ 5724 திரு. குமராசாமி கத்திராமத்துமிபு
162. யா/பரு/ 5749 திரு. பொன்னம்பலம் தியாகராசா
163. யா/பரு/ 5750 திருமதி. மீனாட்சிப்பிள்ளை தருமலிங்கம்
164. யா/பரு/ 5827 திரு. மாரிமுத்து இராசரெத்தினம்
165. யா/பரு/ 5853 திருமதி. கலாரணி வரதராா
166. யா/பரு/ 5873 திருமதி. தெய்வானைக்கண்டு கனகசபை
167. யா/பரு/ 5875 திரு. சின்னத்துமிகு சப்பிரமணியம்
168. யா/பரு/ 5891 திரு. கதிரிப்பிள்ளை பொன்னையா
169. யா/பரு/ 6082 திரு. வாரித்துமிகு தங்கராசா
170. யா/பரு/ 6086 திரு. பாலகப்பிரமணியம் சதாசிவம்
171. யா/பரு/ 6093 திருமதி. இரத்தினம் குகதால்
172. யா/பரு/ 6102 திருமதி. கலைச்செல்வி செல்வானந்தம்
173. யா/பரு/ 6137 திரு. அருணாசலம் இரத்தினசபாபதி
174. யா/பரு/ 6151 திரு. வேலும்மயிலும் சிவகுருநாதன்
175. யா/பரு/ 6167 திருமதி. பொன்னம்மா பொன்னுத்துரை
176. யா/பரு/ 6186 திரு. கெங்காதரன் இளையத்துமிபு
177. யா/பரு/ 6195 திருமதி. நல்லம்மா நமசிவாயம்
178. யா/பரு/ 6218 திரு. மாதர் வேலும்மயிலும்
179. யா/பரு/ 6257 திருமதி. தையல்முத்து இராமசாமி
180. யா/பரு/ 6269 திரு. மயில்வாகனம் வைத்தியலிங்கம்
181. யா/பரு/ 6318 திருமதி. நலாதேவி நாராயணசாமி

182. யா/பரு/ 6354 திரு. நடராசா மோகனதாஸ்
183. யா/பரு/ 6361 திருமதி. ஜேயராணி செல்வலிங்கம்
184. யா/பரு/ 6375 திரு. செல்லத்துரை புவனேஸ்வராசா
185. யா/பரு/ 6467 திரு. வீரகத்தி கிருஷ்ணபிள்ளை
186. யா/பரு/ 6534 செல்வி. மகிழ்ச்சி சரவணபானந்தன்
187. யா/பரு/ 6539 திருமதி. சுபாசினி கிருஷ்ணகுரு
188. யா/பரு/ 6540 திரு. கணபதிப்பிள்ளை சதாசிவம்
189. யா/பரு/ 6557 திரு. இரத்தினசிங்கம் இராமாருத்தி
190. யா/பரு/ 6695 திருமதி. பாக்கியலூசுசுமி கிருஷ்ணபிள்ளை
191. யா/பரு/ 6747 திரு. பென்னுத்துரை இரத்தினசிங்கம்
192. யா/பரு/ 6812 திரு. வேல்ப்பர் முருகேசு
193. யா/பரு/ 6816 திரு. சின்னையா தியாகராசா
194. யா/பரு/ 6863 திருமதி. சிவகாமிப்பிள்ளை கந்தையா
195. யா/பரு/ 6872 திருமதி. சின்னம்மா சுப்பிரமணியம்

### வடமராட்சி கிழக்கு உதவி அரசு அதிபர் பிரிவு

1. யா/வ.கி/ 70 திரு. சின்னத்துமிகு சுப்பிரமணியம்
  2. யா/வ.கி/ 122 திரு. கந்தையா சிவஞானம்
  3. யா/வ.கி/ 175 திரு. வேலுப்பிள்ளை ஜயம்பிள்ளை
  4. யா/வ.கி/ 193 திரு. இராசையா ஜீவர்ட்னம்
  5. யா/வ.கி/ 205 திரு. சபாபதிப்பிள்ளை வீரகத்திப்பிள்ளை
  6. யா/வ.கி/ 222 திரு. மரியாம்பிள்ளை ராபேப்பிரதாஸ்
  7. யா/வ.கி/ 292 திரு. செபாலை இராயப்பு
  8. யா/வ.கி/ 510 திரு. முருகேசு கணபதிப்பிள்ளை
  9. யா/வ.கி/ 544 திரு. நடராசா ஜேயராசா
  10. யா/வ.கி/ 556 திரு. கப்பிரகேல் ஆசீர்பதம்
  11. யா/வ.கி/ 557 திரு. தேவச்காலம் திரேஸ்ப்புல்பம்
  12. யா/வ.கி/ 570 திரு. சந்தியாப்பிள்ளை கல்மீரி
  13. யா/வ.கி/ 658 திரு. சின்னத்துமிகு குலசிங்கம்
  14. யா/வ.கி/ 722 திருமதி. மேரிமெக்டனிக் ஆண்தராஜா
  15. யா/வ.கி/ 823 திரு. முருகேசு சதாசிவம் வல்லிபுரநாதர்
  16. யா/வ.கி/ 864 திரு. சின்னத்துமிகு வீரசிங்கம்
  17. யா/வ.கி/ 891 திரு. மயில்வாகனம் திருநாமம்
  18. யா/வ.கி/ 939 செல்வி. அன்னைசுமி கந்தசாமி
  19. யா/வ.கி/ 971 திருமதி. ரோஸ்மேரிடிருப்பினா
- எட்வேட் அரியநாயகம்
20. யா/வ.கி/ 1005 திரு. சின்னர் கணபதிப்பிள்ளை
  21. யா/வ.கி/ 1009 திருமதி. ஜேயராணி செல்ந்தராசா
  22. யா/வ.கி/ 1022 திரு. சபாபதிப்பிள

# தமிழ்மீறு நிதி கடன் மீளை - 2004

சாவகச்சேரி கிழக்கு உதவி அரசு அதிபர் பிரிவு

152. யா/சா/ 6945 திரு. முருகேசு சுரவணமுத்து  
 153. யா/சா/ 6985 திரு. கந்தையா ஆறுமுகம்  
 154. யா/சா/ 6999 திரு. செல்லத்துரை ஆண்தராசா  
 155. யா/சா/ 7054 திருமதி. பொன்னம்மா தம்பிராசா  
 156. யா/சா/ 7148 திரு. பொன்னன் சிங்கராசா  
 157. யா/சா/ 7155 திருமதி. சீதா கருணாகரன்  
 158. யா/சா/ 7198 திரு. வேலுப்பிள்ளை இரத்தினம்  
 159. யா/சா/ 7263 திருமதி. தங்கம்மா ஜயாத்துரை  
 160. யா/சா/ 7273 திரு. கதிராம கந்தையா  
 161. யா/சா/ 7301 திருமதி. அன்னம்மா பாலகப்பிரமணியம்  
 162. யா/சா/ 7346 திரு. காசிநாதர் சுப்பிரமணியம்  
 163. யா/சா/ 7369 திரு. வயிரவன் செல்லன்  
 164. யா/சா/ 7397 திருமதி. புவனேஸ்வரி சின்னத்தம்பி  
 165. யா/சா/ 7465 திரு. நடுவிலான் வைவன்  
 166. யா/சா/ 7467 திரு. முத்தர் தம்பையா  
 167. யா/சா/ 7578 திரு. சின்னத்தம்பி சிவாசா  
 168. யா/சா/ 7601 திரு. சின்னனயா கந்தையா  
 169. யா/சா/ 7605 திரு. அப்பாச்சாமிகுருக்கள்

விகவநாதஜயர்

170. யா/சா/ 7620 திரு. வைத்திலிங்கம் நடராசா  
 171. யா/சா/ 7643 திரு. கைலாயப்பிள்ளை சிவலிங்கராசா  
 172. யா/சா/ 7647 செல்வி. யசோதா அப்பாத்துரை  
 173. யா/சா/ 7652 திரு. கந்தர் காசிநாதர்  
 174. யா/சா/ 7676 திரு. சின்னத்தம்பி தம்பையா  
 175. யா/சா/ 7695 திருமதி. பூரணம் சின்னத்துரை  
 176. யா/சா/ 7717 திரு. பழனி மகாதேவன்  
 177. யா/சா/ 7738 திரு. வீரசிங்கம் இளையதம்பி  
 178. யா/சா/ 7765 திரு. சீனிக்குட்டி செல்லப்பா  
 179. யா/சா/ 7797 திருமதி. பொன்னம்மா ஜயாத்துரை  
 180. யா/சா/ 7803 திரு. சிதம்பரப்பிள்ளை சிவகப்பிரமணியம்  
 181. யா/சா/ 7882 திரு. தம்பு சிதம்பரப்பிள்ளை  
 182. யா/சா/ 7883 திரு. முத்தத்தம்பி சண்முகம்  
 183. யா/சா/ 7886 திரு. சின்னப்பு சுப்பிரமணியம்  
 184. யா/சா/ 7907 செல்வி. பரமேஸ்வரி சுந்தரம்  
 185. யா/சா/ 7942 திரு. சுவாமிநாதர் சிவப்பிரகாசம்  
 186. யா/சா/ 7953 திரு. வல்லிபுரம் நாகமுத்து  
 187. யா/சா/ 7955 திரு. சுவன்முத்து மகாலிங்கவிம்  
 188. யா/சா/ 7964 திரு. இுத்தினம் ஜெகஞேசன்  
 189. யா/சா/ 7970 திரு. முருகேசு சண்முகநாதன்  
 190. யா/சா/ 7979 திரு. நமசிவாயம் வைரமுத்து

191. யா/சா/ 8016 திருமதி. தங்கமுத்து சிவசம்பு  
 192. யா/சா/ 8056 திருமதி. சிவகாமி கந்தையா  
 193. யா/சா/ 8097 செல்வி. கமலாட்சி சுரவணமுத்து  
 194. யா/சா/ 8099 திருமதி. அன்னபூரணம் தியாகராசா  
 195. யா/சா/ 8121 திரு. சின்னப்பா சுப்பு  
 196. யா/சா/ 8255 திருமதி. சங்கரப்பிள்ளை நல்லதம்பி  
 197. யா/சா/ 8261 திருமதி. லில்வி பாக்கியாதன்  
 198. யா/சா/ 8300 திரு. சின்னத்தம்பி தியாகராசா  
 199. யா/சா/ 8307 திரு. வேலுப்பிள்ளை கந்தையா  
 200. யா/சா/ 8325 திரு. கந்தையா ஆசைப்பிள்ளை  
 201. யா/சா/ 8326 திரு. வினாயகமூர்த்தி சுப்பிரமணியம்  
 202. யா/சா/ 8328 திரு. பண்டாரி ஆழ்வான்  
 203. யா/சா/ 8330 திருமதி. பாக்கியம் வைவன்  
 204. யா/சா/ 8348 திரு. இன்னசிமுத்து ஜெகுரியா  
 205. யா/சா/ 8368 திரு. கதிரித்தம்பி திருஞானம்  
 206. யா/சா/ 8380 திரு. இராயப்பு அன்றனஜெயரட்னம்  
 207. யா/சா/ 8391 திரு. கணபதிப்பிள்ளை வேலுப்பிள்ளை  
 208. யா/சா/ 8444 திரு. அப்பையா காசிநாதர்  
 209. யா/சா/ 8474 திரு. குமாரவேலு அப்புத்துரை  
 210. யா/சா/ 8476 திரு. வெள்ளையன் இளையவன்  
 211. யா/சா/ 8481 திரு. காசி சின்னனயா  
 212. யா/சா/ 8491 திரு. வேலாயுதர் வித்தியானந்தன்  
 213. யா/சா/ 8494 திரு. பொன்னனயா குலாசாசிங்கம்  
 214. யா/சா/ 8501 திரு. முத்து வினாசித்தம்பி  
 215. யா/சா/ 8503 திரு. தோமஸ் போஜ்கனந்  
 216. யா/சா/ 8534 திரு. வைத்திலிங்கம் புவிதாசன்  
 217. யா/சா/ 8545 திரு. கந்தையா நமசிவாயம்  
 218. யா/சா/ 8649 திரு. சோமங்கரம் ஜெயரத்தினம்  
 219. யா/சா/ 8668 திரு. தம்பியா வெற்றிவேலு  
 220. யா/சா/ 8670 செல்வி. நாகமுமா சிதம்பரன்  
 221. யா/சா/ 8681 திரு. முருகன் வேலுப்பிள்ளை  
 222. யா/சா/ 8699 திரு. செல்லன் கார்த்திகேச  
 223. யா/சா/ 8722 திரு. கந்தையா ஜயாத்துரை  
 224. யா/சா/ 8862 திருமதி. தன்பாக்கியம் யோகநாதன்  
 225. யா/சா/ 8907 திருமதி. பொன்னி பொன்னன்  
 226. யா/சா/ 8999 திருமதி. தங்கம்மா இராசரத்தினம்  
 227. யா/சா/ 9038 திரு. சின்னத்துரை அழகராசா  
 228. யா/சா/ 9109 திருமதி. சாரதாதேவி தன்பாலசிங்கம்  
 229. யா/சா/ 9161 திருமதி. நாகரத்தினம் கதிரித்தம்பி  
 230. யா/சா/ 9250 திரு. கந்தர் முருகேசு  
 231. யா/சா/ 9320 திரு. பொன்னனயா யோகநாதன்

232. யா/சா/ 9391 திரு. சண்முகநாதன் பாலகிருஷ்ணன்  
 233. யா/சா/ 9407 திருமதி. தங்கம் குஞ்சன்  
 234. யா/சா/ 9504 திருமதி. மாணிக்கம் சுப்பிரமணியம்  
 235. யா/சா/ 9512 திரு. ஆழுமுகம் பேரம்பலம்  
 236. யா/சா/ 9513 திரு. மயில்வாகனம் மகேந்திரன்  
 237. யா/சா/ 9641 திரு. கந்தையா மகாலிங்கம்  
 238. யா/சா/ 9643 திருமதி. தெய்வாணப்பிள்ளை இரத்தினம்  
 239. யா/சா/ 9719 செல்வி. மேரிமெக்டலீன் அருளப்பு  
 240. யா/சா/ 9752 திரு. பொன்னனயா மார்க்கண்டு  
 241. யா/சா/ 9779 திரு. நாகமுத்து சிவஞானம்  
 242. யா/சா/ 9803 திருமதி. மகேஸ்வரி கதிரவேலு  
 243. யா/சா/ 9825 திரு. தாமு இளையதம்பி  
 244. யா/சா/ 9855 திரு. செல்லப்பா செல்லத்தம்பி  
 245. யா/சா/ 9895 திருமதி. புவனேஸ்வரி யோன்  
 246. யா/சா/ 10053 திரு. வீரகத்தி சந்திரசேகரம்  
 247. யா/சா/ 10067 திரு. ஆழுமுகம் சின்னத்தம்பி  
 248. யா/சா/ 10097 திரு. சின்னத்தம்பி பொன்னம்பலம்  
 249. யா/சா/ 10184 திரு. பொன்முடி கோபாலன்

பச்சிலைப்பள்ளி உதவி அரசு அதிபர் பிரிவு

- 1.கி/ப/ 35 திருமதி. தேவராணி தவராசா  
 2.கி/ப/ 144 திரு. கனகசபை வன்னியசிங்கம்  
 3.கி/ப/ 218 திரு. கந்தையா செல்வரத்தினம்  
 4.கி/ப/ 340 திருமதி. கமலாதேவி சுப்பிரமணியம்  
 5.கி/ப/ 346 திரு. அந்திரேஸ் வல்தியாம்பிள்ளை  
 6.கி/ப/ 380 திருமதி. வள்ளிப்பிள்ளை இளையதம்பி  
 7.கி/ப/ 400 திருமதி. பாறுவதி வயித்திலிங்கம்  
 8.கி/ப/ 468 திரு. நாகமுத்து சின்னத்தம்பி  
 9.கி/ப/ 570 திரு. கந்தையா தங்கவடிவேல்  
 10.கி/ப/ 707 திரு. பிலிப்பு யாக்கோப்பு  
 11.கி/ப/ 714 திருமதி. மாக்கிறட் பேதுறு  
 12.கி/ப/ 730 திரு. சின்னப்பொடியர் கணபதிப்பிள்ளை  
 13.கி/ப/ 741 திரு. கிட்டினன் சந்திரகேசரம்  
 14.கி/ப/ 778 திரு. சிவக்கொழுந்து சிவஞானசுந்தரம்  
 15.கி/ப/ 854 திரு. கந்தசாமி நவரத்தினசாமி  
 16.கி/ப/ 873 திருமதி. மரியம்மா மரியாம்பிள்ளை  
 17.கி/ப/ 879 செல்வி. சிவனேஸ்வரி பொன்னுத்துரை  
 18.கி/ப/ 887 திரு. சின்னத்தம்பு தர்மாசா  
 19.கி/ப/ 966 திருமதி. தம்பு வள்ளிப்பிள்ளை

(முற்றும்)

## கட்சியின் கொள்கைப் பிரகடனத்தை கிராமம் கிராமமாகப் பரப்புறை செய்க - ரணீஸ் தொண்டர்களுக்குப் பணிப்புறை

(கொழும்பு)

இரண்டு வாரங்களுக்கு அறிக்கை வேண்டும் என ஜெக்கிய தேசிய கட்சியின் கொள்கைப் பிரகடனத்தை நாடு முழுவ

சாதாரணம் ஆண்டு தீதி நிகழ்வு

மண்மகிழு

கண்ணக்கிழு

27

24

06

08

1944

2003

இமர்

## தீட்டு- சிவவடிவேல்

திதி

11.09.2004

பண்பின் பிறப்பிடமே! பாசத்தின் உறைவிடமே! ஆகாயத்தின் சிறப்பமே! ஆண்டு ஒன்று ஆனாலும் ஆறாது எம் மனது. உங்கள் ஆத்மா சாந்தி படையீப் பிரார்த்திக்கின்றோம் எந்தான



**ICC CHAMPIONS  
TROPHY  
ENGLAND 2004**

**12 TEAMS  
15 MATCHES  
16 DAYS  
ONE WINNER**

## நடன் அஸ்ரல் சிறப்புத்துறப்பாடம் நியூசிலாந்து அணிக்கு அபார வெற்றி

இங்கிலாந்தில் நடைபெற்று வரும் ஐ.சி.சி. மினி உலகக் கிண்ணப் போட்டியில் நேற்று இரண்டு போட்டிகள் நடைபெற்றன.

பலமான நியூசிலாந்து அறிமுக அமெரிக்க அணியையும் இங்கிலாந்து அணி அனுபவத்தில் குறைந்த வீரர்களைக் கொண்ட சிம்பாவே அணியையும் எதிர்த்து

அமெரிக்க அணி



போட்டியிட்டன.

இதில் அமெரிக்க நியூசிலாந்து அணிகளுக்கிடையிலான போட்டியில் முதலில் தடுப்பெடுத்தாடிய நியூசிலாந்து அணி ஆரம்பப் போட்டியிலேயே அமெரிக்க



காவுக்கு அதிர்ச்சி வைத்தியம் அளித்தது. ஓவல் மைதானத்தில் நடைபெற்ற இப் போட்டியில் நியூசிலாந்து 210 ஒட்டங்களால் வெற்றி பெற்றது.

நானை சமூர்ச்சியில் வெற்றி பெற்ற அமெரிக்கா நியூசிலாந்தை தடுப்பெடுத்தாடுமாறு பணித்தது.

அவ் அணி 4விக்கெட்டுக்களை மாத்திரம் இழந்து 347 ஒட்டங்களைப் பெற்றது. இதில் ஆரம்பத் தடுப்பொட்ட வீரர் நடன் அஸ்ரல் ஆட்டமிழக்காது 145 ஒட்டங்களையும் மக்கி ளன் 64, கொட்டூரில் 75 ஒட்டங்களையும் பெற்றனர். பந்துவீச்கில் ஸ்ரப்பின் 2 விக்கெட்டுக்களை கைப்பற்றினார்.

## ஐ.சி.சி மினி உலகக்கிண்ண போட்டி முன்னாள் வீரர்களின் எதிர்வு கூறல்

டேவிட் கோற் ரொன் - முன்னாள் சிம்பாப் பே அணித் தலைவரா.

அவஸ் திரேவியா வெற்றி யீட்டும் என்பதில் யாரும் கேட்பார் என்னான் நினைக்கவில்லை. எனது கருத்துப்படி அவர்கள் தரமான நிலையில் உள்ளனர். எனது இரண்டாவது தெரிவாக இங்கிலாந்து அனி இருக்கிறது. அவர்கள் நன்றாக விளையாடுகிறார்கள் அவர்கள் தீவிரமான போட்டியைக் கொண்டுள்ளனர். பாகிஸ்தானும் கூட இந்த அணியைக் கொண்டுள்ளது. சக்கின்டெண்டுக்கர் இல்லாமல் இந்தியா வெற்றியை நினைக்க முடியாது.

இறைக்கவைற் முன்னாள் இங்கிலாந்து அணியின் பல துறைவீரர். அவஸ் திரேவியா வெல்லும் என வெளிப்படையாகத் தெரிந்தாலும் இங்கிலாந்து அணி மிகவும் திறமையாகும் என நான் எதிர்பார்க்கிறேன்.

அன்றா பிளின்ரோப் உலகத் தேவையில் கிரீன் மினி மிகவும் திறமையாகும் என நான் எதிர்பார்க்கிறேன்.

அன்றா பிளின்ரோப் உலகத்

தில் பிரபல்யமான கிரிக்கெட் விளையாட்டு வீரர்களில் ஒருவர் அவரும் ஸ்ரீவீசு காமிசனும் சேர்ந்து செல்லும் போது இங்கிலாந்தனி முழுக்கற்றிற்கும் போக முடியும். நான் நினைக்கின்டேன் கடுமையாக போட்டி நன்றாக இருக்கும். இது தொடக்கும் வரை நான் காத்திருக்கிறேன்.

மாக் றிச் சாட் சன் - நியூசிலாந்தின் தொடக்க ஆட்டக்காரர்.

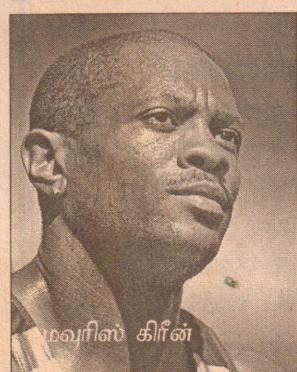
ஐ.சி.சி சம்பியன் போட்டியைப் போன்ற ஒரு போட்டியில் ஒரு சுற்றில் ஒரு வெற்றியாரைத் தெரிவு செய்வது

எப் பொழுதும் கடினம். அவஸ் திரேவியாக்கும் நியூசிலாந்திற்கும் இடையிலான முதல் சுற்று விளையாட்டில் வெற்றி பெற்றவர் இறு திப்போட்டிக்குப் போவார் என நான் நம் புகின் றேன். நியூசிலாந்து அணி முன்னேற்ற மாநாடுகளுள்ளது. இது அவஸ் திரேவியாவிற் கெத்ரான் போட்டிகளில் ஒரு நம்பிக்கையைப் பெற்று முழுக்கற்றிற்கும் செல்லலாம்

ஜப்பான் தடகளத்தில் காட்டின், கிரீன் மினி மிகவும் திறமையாகும் என நான் எதிர்பார்க்கிறேன்.

அன்றா பிளின்ரோப் உலகத்

## ஜப்பான் தடகளத்தில் காட்டின், கிரீன்



ஜப்பான் தடகளத்தில் அமெரிக்காவின் ஜஸ்டின் காட்டின், மவுரிஸ் கிரீன் மீண்டும் பலப்பரிட்சையில் இறங்குகின்றனர்.

ஜப்பானில் உள்ள யோகஹாமா அரங்கில் விளையாட்டு நடைபெற்று இதில் எடுத்த ஒலிம்பிக்கிள் 100 மீற்றில் தங்கம் வென்ற அமெரிக்காவின் ஜஸ்டின் காட்டின் (9.87வினாடி) பங்கேற்கிறார் வெண்கலம்வெற்ற மவுரிஸ் கிரீனும் (09.87 வினாடி) கலந்து கொள்வதால்

எதிர்பார்ப்பு அதிகமாக உள்ளது. இவர்களைத் தவிர சிட்டி, அட்லாண்டா, பார்சி லோனா ஓலிம்பிக்கில் பத்தகம் வென்ற நட்சத்திரிங்களும் பங்கேற்கின்றனர்.

எதென்கில் 110 மீற்றர் தடை ஒட்டத்தில் தங்கம் வென்று சாதித்த சீன வீரர் வியஜி யாங் பங்கேற்பது சிறப்பம்சம். இவருக்கு இம்முறை அமெரிக்காவின் ஆலன்ஜான்சன் கடும் போட்டியைக் கொடுக்கக்கூடும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.



## கீர்க்களுக்கு - சிப்பாப்பே பேப்பே கைநையை கைச்சுறுத்துப்பட்டது

இங்கிலாந்து-சிம்பாப்பே அணிகளுக்கிடையில் நடைபெற்ற மற்றுமொரு ஐ.சி.சி கிண்ணத்துக்கான போட்டி மழையால் இடையிறுத்தப்படும்போது முதலில் தடுப்பெடுத்தாடிய இங்கிலாந்து அணி 38 ஓவர் நிறைவெடந்திருந்த நிலையில் 5 விக்கெட்டுக்களை இழந்து 198 ஒட்டங்களைப் பெற்றிருந்தது.

துடுப்பாட்டத்தில் சோலங்கி 62, அன்றா ஸ்ரோஸ் 25 ஒட்டங்களையும், கொவிங்வூட் 35, ஜோன்ஸ் 23 ஒட்டங்களையும் ஆட்ட மிழக்காது பெற்றிருந்தனர்.

பந்து வீச்சில் சிம்பாப்பேயின் அறிமுக வேகப் பந்துவீச் சாளர் நொபின்ஸ் போட் 43 ஒட்டங்களைக் கொடுத்து 2 விக் கெட்டுக்களையும், பனியங் காரர், சிப்பாப் கொன் போ தலா ஒவ் வொரு விக்கெட்டுக்களையும் கைப்பற்றினர்.

மேற்படி இரு அணிகளுக்குமிடையிலான போட்டி நள்ளிரவு வரை தொடரவில்லை.

**ஸந்துடன் செல்கிறது சவுள்.**

நான்கு போட்டிகள் கொண்ட டெஸ்ட் கிரிக்கெட் தொடரில் பங்கேற்பதற்காக அவஸ்திரேலிய அணி அடுத்த மாதம் இந்தியா செல்கிறது இந்தத் தொடருக்கான ஆஸி, அணி சிட்டியில் நேற்று முன்னிம் அறிவிக்கப்பட்டது. ரிக்கி பொண்டிங் தலைமையிலான இந்த அணியில், இந்திய ஆடுகளங்களுக்கு சாதனமாக இடம் பெற்றுள்ளனர். ஒருநாள் போட்டி களில் தங்களை நிருப்தித் தமைக்கேல் கிளார்க், நாதன் ஹாரிட்ஸ் இருவரும் டெஸ்ட் போட்டிகளுக்கு அறிமுகமாகின்றனர். இந்திய மண்ணில் ஏற்கனவே கிளார்க் சிறப்பாக விளையாடியவர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.



**ஸ்ரீலாந்து**

## இண்ணூல் இருஷ டைக்டு டிமேர்ன்றானது வருத்தப்படுக்கூர் கடில்பந்துவீர் டிரென்திரன்

நான் உலக சாதனை செய்தவன். அதைத்தவிருத்தியில் எனக்குத் தேவை இல்லை ஆனாலும் ஐ.சி.சி., விருது வழங்கும் விழாவின் அன்றைய இரவில் நான் மிகவும் மாறுபட்ட போது இங்கிலாந்தனி சிலர் எப்போதும் மாறுபட்ட கண்ணோட்டத்துடன் என்னை கவனிக்கின்றனர். நான் முறையாகப் பந்து வீசுவதில்லை என்பது அவர்களது கருத்து. இதன் காரணமாகவே, அந்த விருது நிகழ்ச்சியில் நான் வொன்றுமேன்று மேன்தெட்டுக்களையும் கைப்பற்றின்.

என்னைப் புறக்கணிக்கப்பட்டனர், ஆறு மாதத்திற்கும் மேல் விளையாடாமல் இருந்த ஒருவருக்கு (ஷேன் வோர்ன்) ஆண்டின் சிறந்த டெஸ்ட் அணியில் இடம் கொடுத்த தான் எனக்கு ஆச்சரியமாக இருக்கிறது. வோர்னின் ஒட்டு மொட் கிரிக்கெட் வாழ்க்கையைக் கணக்கில் எடுத்திருந்தால் கூட இதை ஏது கூட்டுக்கொள்ளலாம் ஆனால் இந்த விருதுக்கு ஓர் ஆண்டு காலம் யட்டுமே கணக்கில் எடுத்துக் கொள்ளப்பட்டிருக்கிறது. அப்படி இருக்கும் போது என்னை ஏன் புறக்கணிக்கப்படுவது மாற்றமான விவெறு இவ்வாறு தெரிவித்துள்ளார் முரளிதாரன்.

இது குறித்து ஐ.சி.சி., விருது தேர்வுக்கும் தலைவர் ரிச்சி பெனாட் அளித்த விளக்கத்தில், “ஆறுமாத தடையில் இருந்து திரும்பி வந்ததும் அசாத்திய திறமை காட்டியிருக்கிறார். வோர்ன் அதன



